

















# Retrouvez toutes les sorties sur le guide Touristique et l'agenda sur

www.sudcharente.fr

Find all our suugestions for days out in the discovery Guide and the Events Calendar on www.sudcharentetourisme.fr



#### Avertissement :

L'Office de Tourisme de Pôle du Sud Charente tient à vous informer que ce document est non contractuel.

Le prix et informations indiqués dans le guide sont mentionnés à titre indicatif, il est recommandé de se les faire confirmer par les prestataires lors d'une prise de contact. Ils ne peuvent en aucun cas engager la responsabilité de l'Office de Tourisme de Pôle du Sud Charente. Afin d'éviter toute contestation concernant les services et tarifs proposés, nous vous conseillons de vous faire préciser les conditions de séjour directement par les prestataires.

Mais également que les propriétaires de piscine ne sont pas responsable de la surveillance. La sécurité de vos enfants relève de votre responsabilité.

Concernant la capacité des chambres de nos hébergements vous trouverez les appellations suivantes :

Chambre single: 1 lit minimum 90 Chambre double: 1 lit minimum 90 Chambre twin: 2 lits minimum 90

Chambre triple: 1 lit minimum 140 + 1 lit minimum 90

Concernant les tarifs vous trouverez les abréviations suivantes :

HS: Haute Saison MS: Moyenne saison BS: Basse Saison WE: Week-End

Taxe de séjour allant de 0.20 centimes à 1euro la nuitée par personne. Veuillez vous renseigner auprès de votre hébergeur.

Informations mises à jour en janvier 2015.

# Guide Hébergements



# Classements et Labels \_\_



Label Gîtes de France accompagné de 1 à 4 épis



Label «Bienvenue à la ferme»



Label Clévacances accompagné de 1 à 4 clés



Label «Fleurs de Soleil»



Chèques vacances acceptés

★ Classement officiel meublés de 1 à 4 étoiles



🏩 Camping qualité



Chambre d'hôtes OTF



Label Qualité Tourisme



Label «Tourisme et Handicap»



Handicap Moteur



Handicap Visuel



Handicap Mental



Handicap Auditif



Label Logis de France Classement hôtellier



Cheminée



Cocottes



Maître restaurateur

# Les incontournables

#### Histoire - patrimoine.....



Aubeterre-sur-Dronne 16390 Visite de village Guided tour of the village









Aubeterre-sur-Dronne 16390 Eglise souterraine Underground church



Champagne-Vigny 16250 Musée Alfred de Vigny *Museum* 



Chalais 16210 Château de Chalais Castle of Chalais



Cressac-Saint-Genis 16250 Chapelle des Templiers Chapel of the Templars

#### Marchés.



Chalais 16210

Marché tous les lundi matins.

Foire le 1<sup>er</sup> lundi de chaque mois.

Market each Monday.

Fair the first Monday of every month.

#### Nature.



Baignes-Sainte-Radegonde 16360 La voie verte «Green way»



Touvérac 16360 Les étangs de Touvérac Touvérac ponds



Guizengeard 16480 Sentier d'interprétation An interpreted track/walk

# Mode d'emploi\_





Connexion Internet ou Wifi Wifi or Internet connexion



Animaux refusés Pets not allowed



Jardin et son aménagement Garden and set of garden fourniture



Parking privé Car park Prêt de vélos



Animaux acceptés sous conditions
Pets allowed with conditions



Loan of cycles

Lave linge

Washing machine



Jeux enfants extérieur et/ou jeu de société Boad games and/or outdoor games



Equipement bébé Baby equipment



Table d'hôtes ou restauration *Meals* 



Télévision TV set



Piscine Swimming pool



Lave vaisselle *Dishwasher* 



Sèche-linge *Tumble-dryer* 



# Chambres d'hôtes Guest houses

Pour une nuit ou plus, vous cherchez un moment de convivialité ? Optez pour la chambre d'hôtes! Les propriétaires sauront vous chouchouter et apprécieront de partager avec vous leur connaissance du Sud Charente ainsi que leurs bons plans!

For one night or longer, if you'd like conviviality, choose a guest house. The hosts will pamper you, and enjoy sharing their knowledge of South Charente, as well as good places to visit!

Hutour	d'Aubeterre-sur-Dronne	. 6
Hutour	de Baignes-Sainte-Radegonde	10
Hutour	de Barbezieux-Saint-Hilaire	. 11
Hutour	de Blanzac-Porcheresse	13
Hutour	de Brossac	14
Hutour	de Chalais	15
Hutour	de Montmoreau-Saint-Cybard	16

## Hutour de Hubeterreour - Dronne

Around Aubeterre-sur-Dronne

#### PLACE LUDOVIC TRARIEUX D4



Trois chambres d'hôtes dans la maison natale de Ludovic Trarieux au cœur d'Aubeterre-sur-Dronne, l'un des plus beaux villages de France.

A l'étage: 1 chambre 2 personnes (lit 140, salle de bains et wc privés), 1 chambre 3 personnes (lit 160 + lit 90, salle d'eau, wc séparés privés), 1 chambre 2 personnes (2 lits 90, salle d'eau, wc séparés privés). Rez-de-chaussée : salon, salle à manger avec jolie vue sur la vallée de la Dronne. Jardin à 50 m., parking à 100 m.

Taxe de séjour en sus.

Three rooms in the native house of Ludovic Trarieux.

double room for 2 persons (double bed, bathroom, privated toilet). 1 room for 3 persons (double bed, single bed bathroom, privated toilet). 1 double bed for 2 persons (2 single beds, bathroom, privated toilet).

Capacité totale: 6 Nbre de chbres: 3

Mme Renou 15 pl. Ludovic Trarieux 16390 AUBETERRE-SUR-DRONNE 05.45.98.04.08 - 06.86.85.42.65 yveline.renou@free.fr







1 pers.	2 pers.	3 pers.
45€	55€	68€

#### LOGIS DE LA TOUR \*\*







Deux chambres et deux suites dans un logis des XVe et XVIIIe s. situé au cœur d'Aubeterre-sur-Dronne, l'un des Plus Beaux Villages de France.. Au rez-dechaussée, chambre Rose, avec lit 160 et salle de bains avec baignoire balnéo et wc. Suite Agate (50 m2): salon avec cavité dans la roche, coin chambre (lit 160x200), baignoire balnéo, salle d'eau avec wc. Chambre Vigneronne (WIFI) avec lit 140, salle d'eau avec wc. Suite Troglodyte (WIFI) comprenant 1 chambre avec lit 160, 1 chambre avec 2 lits 90, salle d'eau et wc. Taxe de séjour en sus.

Two rooms and two suites in a dwelling of XVe and XVIIIe century.

room (double bed, pink double bathroom, toilet)

1 suite with privated living room (double bed, bathroom, toilet) 1 double room (double bed, bathroom,

toilet) Trogĺodyte room (1 double bed, 2 single beds, bathroom, toilet).

Capacité totale: 10 Nbre de chbres: 4

**Mme Delmas** 12 rue Saint-Jean 16390 AUBETERRE-SUR-DRONNE Tél: 06.43.61.40.7 logisdelatour@idelle.fr www.aubeterre.over-blog.com



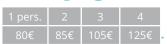














Nina et Hanjo seront heureux de vous accueillir dans les chambres d'hôtes du Gaillardon, très bien situées au bord du square du même nom, prés du centre ville d'Aubeterre-sur-Dronne. Les deux appartements sont spacieux et composées, pour l'un, d'une salle de séjour, d'une salle de bain moderne et d'une chambre à coucher; tandis que l'autre vous offre deux chambres, une salle de bain et un séjour avec une vue superbe sur le village ét la vallée.

1 apartment (living room, bathroom, 1 room)

1 apartment (2 rooms, bathroom)

Capacité totale: 12 Nombre de chambres : 6

Mme Nina EVERTS 1 square Gaillardon 16390 AUBETERRE-SUR-DRONNE Tél: 0031 6 22 13 39 40 - 06 56 99 38 04 gaillardon@aubeterre.eu www.aubeterre.eu/











2 chambres sur exploitation agricole en bordure d'étang.

1 chambre Double et 1 chambre Twin. Salle d'eau et WC communs aux 2 chambres. Possibilité de lit enfant supplémentaire. Balcon à disposition ainsi qu'un terrain de pétanque et un étang pour la pêche.

. Ouvert toute l'année.

In a farm, 1 double room and 1 twin room. Bathroom and toilets shared.

Capacité totale: 4 Nombre de chambre: 2

M. BOURRUT-LACOUTURE La petite Grange 16390 BONNES Tél: 05.45.98.54.28















# LA PEYROLLE

C4

La Peyrolle 16210 ROUFFIAC Tél: 05.45.78.11.89 barbaraauthier@yahoo.fr

capacité totale: 7 nombre de chambres : 3



#### **CHEZ LEMERCIER**

#### **LES ALBIZIAS D4**

C5



Cette charmante maison vous accueille avec 2 ravissantes chambres d'hôtes. 1 chambre double et 1 chambre single. Les pèlerins de Saint-Jacques de Compostelle peuvent également y trouver un accueil adapté.

1 double room and 1 single room. Welcom of Saint-Jacques de Compostelle pilgrims.

Capacité totale : 3-4 Nombre de chambre : 2

Mme Pierrette HILLAIRET Chez Lemercier 16390 LAPRADE Tél: 05.45.98.39.20 phillaprade@orange.fr











1 pers. 2		Pèlerins	
22€	42€	37€	

Chambre d'hôtes de 12m² à la campagne au 1er étage situé dans une maison. Les 2 chambres single, situées dans un

parc d'1,5 ha, sont toutes équipées d'une salle d'eau avec WC privatifs, TV, minibars et connexion internet WiFi.

Le petit-déjeuner est servi par les propriétaires dans la véranda ou sur la terrasse extérieure donnant sur la piscine privative avec bains de soleil.

Grand jardin, salon de jardin plancha, terrain de boules et piscine à votre disposition.

2 single rooms with bathroom and toilet privated.

M et Mme Thiriet Lémonie 16210 LES ESSARDS Tél: 05.45.98.70.47 - 06.82.12.62.64 les.albizias@orange.fr

Capacité totale: 4 Nombre de chambre : 2











**D4** 





1 pers.	2 pers.
45€	54-69€

#### LES CHAMBRES DE COCO **N4**

M. Vincent HEARNE Bonnaud 16390 NABINAUD Tél: 05.45.78.16.88 coco.beaubernard21@orange.fr www.leschambresdecoco.com

Capacité totale: 10 Nombre de chambres : 5



## **QUARTIER PLAISANCE**

Capacité totale: 10 Nombre de chambres: 4

7 quartier Plaisance 16390 AUBETERRE-SUR-DRONNE Tél: 06.02.22.33.54 chambre-dhotes-aubeterre@hotmail.

www.aubeterrechambredhotes.com



4 chambres d'hôtes tout confort avec vue dominante, aménagées dans une maison bourgeoise du 19ème siècle, au cœur d'un petit village tranquille en limite du Périgord. Au rez-de-chaussée, une chambre avec lit 140, salle d'eau et wc privés (accessible PMR). A l'étage, une chambre avec lit 160, salle de bains privée (baignoire + douche), et deux chambres pouvant être louées ensemble : une avec 2 lits 90 jumelables, salle de bains et wc privés, l'autre une avec 3 lits 90 (dont 2 jumelables), salle d'eau et wc privés. Salon/salle à manger, 2ème salon (bibliothèque, cheminée, TV, WIFI). Jardin avec piscine 32 m2 protégée par une alarme, portique, vélos.

In a bourgeois-style house of XIXè century, 4 rooms high-quality. 1 double room (bathroom, toilet priva-

ted)

1 double room (bathroom, toilet private) 2 twin communicating rooms (2 single beds, bathroom and toilet privated) (3 single beds, bathroom, toilet privated).

M. et Mme JOZELEAU Le Bourg 16390 MONTIGNAC-LE-COO Tél: 05.4. 98.51.35 labraisiere@wanadoo.fr

Capacité totale: 9 Nombre de chambres: 4



























1 pers.	2 pers.
68€	78€



Maison en paille de 20 m2 dans un cadre naturel, à proximité d'un étang, très calme et romantique prête à accueillir des vacanciers aventuriers. Cabane pour deux personnes avec un grand lit de 160, draps, taies, serviettes de bain fournis et petit déjeuner inclus. Poêle à bois. Sanitaires dans un local juste à côté avec toilettes sèches et douche solaire. Auto construction, bioclimatique.

Straw house of 20m²for two persons. (double room, bathroom and toilet inside).

Mme CLOUZEAU Dominique Le Cluzeau 16210 SAINT-ROMAIN Tél: 06.16.91.21.41-05.45.98.17.01 d.clouzeau@wanadoo.fr www.ledomainelecluzeau.fr



Capacité totale: 2 Nombre de chambre: 1

#### LA GRANGE DE LUCIE 💖 **D3**



Les Délices du Périgord, à la porte des Charentes!

«La Grange de Lucie - chambre d'hôtes en Périgord-dordogne» est une ferme restaurée, en Val de Dronne, pays de pleine nature où coule l'une des plus belles rivières de France, la Dronne. Situés à Auriac de Bourzac, à deux pas d'Aubeterre, La Grange de Lucie vous propose cinq chambres, ayant chacune sa propre ambiance, où bois et pierre sont omniprésents, dotée de sa propre salle d'eau et de ses WC séparés. Wifi.

Posée aux abords d'un hameau typique, son verger résonne, au gré des saisons, du chant des huppes, des hirondelles ou des mésanges, et offre aux gourmands ses cerises, prunes, abricots, poires... humm!

A l'extérieur, vous pourrez opter pour le farniente en hamac dans le verger, pour les mots croisés dans la douceur ombragée du four à pain, pour les disputes amicales autour du cochonnet, vous rafraîchir dans la piscine ou pourquoi pas pour un petit tour en vélo jusqu'à la rivière dans la campagne verdoyante et doucement vallonnée.

Delights of Perigord, at the door of Cha-

rentes! «La Grange de Lucie - B&B en Périgord-

Dordogne» is a restored farmhouse in Val de Dronne country wilderness which runs one of the most beautiful rivers in France, the Dronne. Located in Auriac de Bourzac, steps from Aubeterre, La Grange de Lucie offers five rooms, each with its own atmosphere, where wood and stone are everywhere, with its own bathroom and its separate toilet. Wifi. Asked the outskirts of a hamlet, orchard resonates, along the seasons, of the song of the hoopoe, swallows or tits, and offers gourmet cherries, plums, apricots, pears ... humm!

Outside, you can opt for lazing in a hammock in the orchard, to the crossword in the shaded softness of the bread oven for friendly disputes at pertanque, you dip in the pool or why not for a ride bike to the river in the green and gently rolling countryside.

Mlle. Marie-Catherine SUTTERLIN La Côte - AURIAC DE BOURZAC 24320 NANTEUIL-AURIAC-DE-BOURZAC Tél: 05.53.90.28.53 contact@lagrangedelucie.fr

Nombre de chambres: 5 Capacité totale: 15



•		
1 pers.	2	Pers. sup.
50-60€	60€	15€















## Autour de Baignes-Sainte-Radegonde

Around Baignes-Sainte-Radegonde

**B3** 

#### LE BOIS DE MAURE

M. Guy TESTARD Bois de Maure - 16360 CONDEON Tél: 05.45.78.53.15 verograf@orange.fr



Capacité totale: 10 Nombre de chambres: 4

#### LA VIEILLE DISTILLERIE **A3**

Mme. Veronica VAN KIMMENADE Le Bourg - 16360 LE TATRE Tél : 05.45.78.59.73 veronica@lavieilledistillerie.com www.lavieilledistillerie.com/french/ index.htm

Capacité totale : 6 Nombre de chambres: 2

#### **PUYGAREAU**

A3

Mme Michèle JAULIN Puygareau 16360 BAIGNES-SAINTE-RADEGONDE Tél: 05.45.78.66.05 - 06.50.60.50.92 mimi.jaulin@hotmail.fr

Capacité totale : 6 Nombre de chambres: 3





#### LES CAMELIAS

**A3** 

M. et Mme GILBERT Les Chaussades - 16360 LE TATRE Tél: 05.45.78.27.59 - 06.89.44.44.96 Email: claudettegilbert30@yahoo.fr

Capacité totale : 8 Nombre de chambres: 3



## Autour de Barbezieux - Saint - Hilaire

Around Barbezieux-Saint-Hilaire

#### LA VILLA VIGNOLA





Deux chambres sont à votre disposition : soir d'été et symphonie florale. Entre les deux, le Patio. Ce salon commun est un lieu tranquille et agréable où vous pourrez vous détendre, rédiger votre courrier ou consulter la documentation sur la région. Vous y trouverez également une bibliothèque pour petits et grands ainsi qu'une télévision. Une troisième chambre vous accueille également.

Tables d'hôtes et panier repas sur réservation, garage gratuit sur réservation.

2 double rooms with bathroom and toilet privated.

1 double room with bathroom and toilet separated.

Mme. Dominique OUVRARD 29, avenue de Vignola 16300 BARBEZIEUX-SAINT-HILAIRE Tél: 06.82.83.51.89-05.45.78.20.34 villavignola@hotmail.fr www.villavignola.fr/

Capacité totale : 6 Nombre de chambres: 3

















#### LA FFLICITA 2.0

**A2** 

Chez Berteau **16300 BARRET** 

Tél: 05.45.78.62.35 - 06.20.69.89.04 E-mail: duilio.carcour@wanadoo.fr

Capacité totale: 8 Nombre de chambres: 3

# L'EPINE 🥍



Deux chambres d'hôtes de plain-pied, aménagées dans une longère XIXème siècle, en pleine campagne. Une chambre accessible PMR, avec lit 140 et salle d'eau privée avec wc, une chambre avec 1 lit 160 (ou 2 lits 80 au choix) et salle d'eau privée avec wc. A disposition : séjour, salon en mezzanine, TV, livres, téléphone, garage pour motos et voitures. Sur demande, visite des chais et de la distillerie de la propriété viticole située non loin. Une dégustation vous sera alors offerte.

2 double rooms in a traditional farm. 1 double room with bathroom and toilet privated.

1 double room with a double bed or 2 single beds. Bathroom and toilet privated.

Anne Laure CONTE et Frédéric ROL-LAND-PORCHE L'Epine

16300 CHALLIGNAC Tél : 05.45.98.00.78-06.80.41.87.34 famille@rolland-porche.fr

Capacité totale: 4 Nombre de chambres : 2















4	1		k
	٢	:	
1	5		7

1 pers.	2 pers.
45€	52€

#### 16G9307

**A2** 

M. et Mme. Jean FROUIN Chez Massias 16300 LACHAISE

Tél: 05.45.78.09.16 - 06.12.52.66.99 jean.frouin@alsatis.net



#### **BELLES DORMANTES**

Mme. Natalya VERGER Chez Denis 16300 LACHAISE

Tél: 05.45.98.70.06-06.24.73.93.33 verger.jeanmarie@akeonet.com

Capacité totale: 10 Nombre de chambres: 4





**A2** 

#### **DOMAINE DE PLADUC A2**

M. et Mme. Odile et Karl LATREILLE -**GUILLEMYN** Domaine de Pladuc 16300 LACHAISE 05.45.78.21.80 domaine.pladuc@gmail.com

Capacité totale: 11 Nombre de chambres : 4



### LOGIS DE PARSAIS \*\*





Entre le pays de Cognac et le Périgord, à proximité des vignobles de Bordeaux, dans un site calme et vallonné, Josette et son fils Ariel seront heureux de vous accueillir dans cette ancienne seigneurie du 15e siècle. Les chambres soigneusement restaurées vous offrent le confort et le charme en toute simplicité.

Josette and Ariel welcome you in a old seigneury of XVème century. Rooms are down to earth with comfort and charm.

Ariel DORMEAU Logis de Parsais 16480 BERNEUIL Tél: 05.45.98.19.52 parsais.fr@gmail.com perso.orange.fr/parsais

Capacité totale: 9 Nombre de chambres: 3











## LE GRENIER DES SAVEURS B3



Esprit loft dans la halle à grains d'un logis du XVe, alliance entre ancien et contemporain. Modulaire 4 à 10 pers. avec maxi 4 chambres et salle de bains balnéo. RDC: grand séjour (cuisine/sàm/salon), 2 chambres romantiques (1 avec lit 180, 1 avec lit 140), salle d'eau (douche hydrojets), wc. Etage: chambre loft à verrière (lit 160), salle de bains balnéo, wc, petit salon, chambre d'enfants (4 lits 90) avec salle d'eau/wc. Equipement fitness, internet, TV satellite, home cinema, lecteurs CD et DVD, chaîne hifi, radio. Terrasse couverte, cour et jardin clos privés. Parc et piscine chauffée (avril-oct.) 11x4 m (barrière sécurité) à partager avec le propriétaire (ouv. 10h-19h). Planchas et bar au bord de la piscine. Linge toilette et draps fournis.

In a old granary of vème century, 4 rooms:

romantic rooms (double bed, bathroom and toilet privated) 1 loft room (double bed, bathroom,

living room. Child room (4 single beds, bathroom and toilet privated).

Mme. Sylvie Abadie Grange 16480 BERNEUIL Tél: 06.80.91.11.25 - 05.45.79.07.02 sylvie.legoff@yahoo.fr www.grenier-des-saveurs.com/ www.facebook.com/le.grenier.des. saveurs



Capacité totale: 16 Nombre de chambres: 4



















C2

# Hutour de Blanzac Porcheresse

Around Blanzac-Porcheresse

#### M. ET MME PILLOIX

**C2** 

M. et Mme Pilloix Bruno et Claire Chez Tachet 16250 BLANZAC-PORCHERESSE Tél: 05.45.64.10.82 – 06.76.89.15.74 E-mail: bcpilloix@orange.fr

Capacité totale : 10 Nombre de chambres : 3

#### LA MAISON DES VENDANGEURS \*\*





Une chambre et un ensemble familial avec kitchenette sur une ancienne exploitation viticole, dans le cadre reposant d'un coteau du Sud Charente. Chambre Repos du Campagnard pour 2 personnes avec lit 140 et salle de bains privée (baignoire, douche, wc). Les Vendangeurs, ensemble familial de deux chambres (chacune avec lit 140), salle d'eau privée avec wc et kitchenette privée. Chiens acceptés seulement en laisse, supplément 5 €/jour/animal.

In old farm, 1 room for 2 persons (double bed, bathroom and toilet privated).

2 communicaty rooms with bathroom, toilets and kitchen privated).

M. Michel ANCEL Le Maine des Moreaux 16250 PEREUIL Tél: 05.45.78.74.58 – 06.37.58.29.38 ancelmichel@hotmail.fr

Capacité totale : 6 Nombre de chambres : 2







1 pers.	2	3	4
45-50€	60-70€	85€	100€

Personne supplémentaire : 15€

## LE CHAMP D'AIMÉE



3 agréables chambres dont une accessible aux personnes à mobilité réduite, située dans une maison contemporaine. Chambre 1 et 2 pour 2 pers. (1 lit 2 pers.). Chambre 3 pour 3 personnes (1 lit 2 pers. et 1 lit 1 pers.). Chaque chambre possède une salle d'eau privative avec w-c, attenante à la chambre. Petit déjeuner préparé et servi par la propriétaire.

3 rooms in contempory house. 2 rooms for 2 pers. (bathroom, toilets privated) 1 room for 3 pers. (bathroom, toilets privated)

Mme. Nicole ARDOUIN Chez Biron - 16250 PERIGNAC Tél : 06.27.29.89.15 - 05.45.24.88.85 nicolar@orange.fr



Capacité totale : 7 Nombre de chambres : 3



1 pers.	2	3	sup.
50€	60€	70€	10€

## DU BLÉ AU TOURNESOL B2

Mme. Corinne et Thierry NADALINI Le Petit Chadenne - 16250 PEREUIL Tél : 05.45.66.31.07 - 06.66.26.75.48 06.16.23.53.19 dubleautournesol@aliceadsl.fr



Capacité totale : 2 Nombre de chambres : 1

# M. JOLLY ET MME CHAVAS

M. JOLLY et Mme CHAVAS La Fenêtre - 16250 PERIGNAC 05 45 65 27 05

Capacité totale : 9 Nombre de chambres : 3

#### LES COTEAUX DE VIGNY C2

M. Didier BEBOT 16250 CHAMPAGNE-VIGNY Tél: 05.17.20.10.30 – 06.82.18.01.56 E-mail: corinne.bebot@yahoo.fr



Capacité totale : 6 Nombre de chambres : 3

#### **CHATEAU DE LERSE**

M. Pascal et Yveline Ouvrard 16250 PERIGNAC Tél: 07 60 04 95 90 - 05 45 25 90 95 Email: contact@chateaudelerse.com

Capacité totale: 8 Nombre de chambres: 4



# Autour de Brossac

**Around Brossac** 

#### LA MAISON DE ROSE







À 10 min à pieds de la maison, le complexe touristique de l'étang Vallier de Brossac vous propose : piscine couverte et chauffée, baignade dans l'étang (plage aménagée), bar, snack, mini golf, squash, sauna, jacuzzi®, hammam et concerts.

Notre maison d'hôtes est à 45 min d'Angoulême, 1h de Bordeaux, de Saint-Émilion, de Cognac et de Bergerac (aéroport), à 2h de la Rochelle, l'Île de Ré et l'Île d'Oléron, de magnifiques balades vous attendent, nombreux sentiers de randonnée au départ de la maison ... La maison de Rose et ses chambres d'hôtes vous accueillent sur le thème de l'hospitalité et de la bonne humeur!

3 rooms proximity of the Etang Vallier Resort with mini golf, squash, jacuzzi, swiming pool.

Mme. Véronique KOENIG Lieu-dit Chez Mouche 16480 BROSSAC Tél: 05.45.98.03.31 - 06.88.23.50.07 contact@lamaisonderosechambresdhotes.com www.lamaisonderose-chambresdhotes.com

Capacité totale: 6 Nombre de chambres : 3











### C2 AU TOUT CALME



Une chambre d'hôtes dans une maison début du XIXe, sur une exploitation agricole dans un hameau du Sud Charente. Chambre pour 3 personnes avec 1 lit 140 + 1 lit 90, salle d'eau et wc privés. Possibilité lit enfant ou lit bébé. A disposition : salon/salle à manger, TV, bibliothèque et lave-linge. Garage pour vélos et motos sur demande. Jardin, étang privé à 600 m (pêche, pique-nique). Randonnée pédestre (circuits organisés), vtt, équestre. Tarif table d'hôtes enfant jusqu'à 10 ans : 10 €. Remise 10% à partir de la 3e nuit. Taxe de séjour en sus.

1 room in a house of XIXème century. 1 room for 3 personnes with bathroom and toilets privated.

Mme. BIZE Alain et Françoise Le Mandillot 16480 ORIOLLES Tél: 05.45.98.71.61 - 06.75.69.19.03 alain.bize@neuf.fr

Capacité totale: 3 Nombre de chambres : 1















#### 16CVC305

**B3** 

M. ET MME DOMINIQUE Toutvent - 16480 CHILLAC Tél : 05.45.98.72.25 - 07.50.99.47.45 jeanclaudemicheline@gmail.com

Capacité totale : 7 Nombre de chambres: 2



C4

## LE CHATELARD







Le Chatelard propose un hébergement «bed and breakfast» pour des personnes seules, des couples ou des familles, d'une nuit à plusieurs semaines.

Les propriétaires de ce magnifique château du XIXe siècle vous y accueillent en toute simplicité et proposent des chambres pleines de charme dans un environnement agréable.

Salon et salle à manger, bibliothèque et piano à disposition. 120 ha de parc avec étang. Tables d'hôtes sur réservation.

Owner of castel of XIXème century, welcome you with simplicity and offer rooms with charm.

Evening meal with reservation.

Mme. Béatrice de Castelbajac Le Chatelard - 16480 PASSIRAC Tél : 06.89.96.73.05 – 05.45.98.71.03 beatricedecastelbajac@wanadoo.fr chateaudepassirac.jimdo.com

Capacité totale: 11 Nombre de chambres : 4











**B4** 

## MMF GODDING

Mme. Susan GODDING Rue de l'Etang Vallier 16480 BROSSAC Tél: 05.45.98.10.37 sunnycharente@gmail.com

Capacité totale: 3 Nombre de chambres : 2

# Autour de Chalais

**Around Chalais** 

#### 16G9329

M. Mark TAYLOR Chez Gabard 16210 CHALAIS

Tél: 05.45.98.43.60 E-mail: info@chezgabard-bedand-

breakfast.co.uk

Capacité totale: 13 Nombre de chambres : 4



#### CHEZ GABARD

C4

Chez Gabard Route de Médillac 16210 CHALAIS Tél: 05.45.98.43.60 E-mail: info@chezgabard-bedandbreakfast.co.uk http://www.chezgabard-bedandbreakfast.co.uk/

Capacité totale: 13 Nombre de chambres : 5

#### **IF FAGNARD**

C4

4 route de Blanzac 16210 CHALAIS Tél: 05.45.98.31.02 christine.trabucatti@orange.fr

Capacité totale: 12 Nombre de chambres : 4

# M. SMITH JÉRÉMY

C4

C4

La Tannerie 26 rue d'Angoulême 16210 CHALAIS Tél: 05.45.98.24.95 latanneriechalais@gmail.com

Capacité totale: 8 Nombre de chambres : 3

### **MME SALLY WEST**

Le Mas

16210 ORIVAL

Tél: 05.45.78.61.07 - 06.83.09.48.42 E-mail: sallyjwest@gmail.com

Capacité totale: 8 Nombre de chambres : 4



#### MAISON CHARLES MAURICE \*\*



**C4** 



6 chambres dans maison de caractère. 4 chambres Doubles avec salle d'eau dont 2 avec vue sur le Château des Talleyrand Périgord. 2 suites appartements pouvant accueillir jusqu'à 4 pers., comprenant salon-cuisine, 1 chambre et 1 salle de bains. Salon commun, petits déjeuners dans la salle à manger ou en terrasse. Accès au Fitness club B-WELL et à la piscine du Domaine du Grand Tourtre (2 km).

4 double rooms with Castel of Talleyrand view.

2 suite for 4 persons with living-room, kitchen, 1 room and bathroom.

18, place de l'hôtel de ville 16210 CHALAIS Tél: 05.45.98.31.56 - 05.45.98.31.55 info@maisoncharlesmaurice.com www.maisoncharlesmaurice.com



Capacité totale: 12 Nombre de chambres : 6







#### 16G9324

C4

Mme. Diana WESTERN Chez Blanchet 16210 COURLAC Tél: 06.37.11.25.79 E-mail: diana.western@orange.fr

Capacité totale : 3 Nombre de chambres : 1



#### **LE MAS**

C4

Le Mas 16210 ORIVAL

Tél: 05.45.98.29.96 - 06.85.22.59.19 E-mail: kinou.f2@wanadoo.fr http://www.lamaisondumas.fr

Capacité totale: 8 Nombre de chambres : 4

## CHÂTFAU DE BELLEVUE

Mme. Gabrielle BRASCHLER-WENGER Château de Bellevue 16210 ST-AVIT Tél: 06.43.52.13.20

E-mail: gabrielle.braschler@arabiandiamonds.com

Capacité totale: 6 Nombre de chambres : 3

### **BIROCHE**

**C4** 



A 10 km d'Aubeterre-sur-Dronne, un des plus beaux villages de France, cette maison de caractère régional du XVIIe siècle, entourée d'un jardin, est située en bordure d'un petit hameau calme proche du Périgord. Un ensemble familial composé de deux chambres (1 lit 140 pour l'une, 2 lits 90 pour l'autre), une salle de bains avec baignoire, douche et wc, et un salon avec télévision et bibliothèque. Taxe de séjour en sus.

House of XVII ème century offer you 2 double rooms with bathroom, toilet privated and living room.

M. et Mme. Jean-Claude ROCHER

16210 ST-QUENTIN-DE-CHALAIS Tél: 06.86.02.84.01 - 05.45.98.16.14 E-mail: pipp.rocher@gmail.com

Capacité totale: 4 Nombre de chambres : 1











### **LA GRANGE**

**B4** 

SEWART Stella Chez Foucher **16210 YVIERS** www.charentebedandbreakfast. iowners.net/

Capacité totale: 9 Nombre de chambres: 3

#### MOULIN ROUHAUD **\*\***



C4

Maison de maître du 17ème siècle, attenante à un ancien moulin, au cœur du paysage vallonné du Sud Charente. 2 chambres d'hôtes et 1 ensemble familial dans un cadre bucolique avec piscine de 100 m2. Au rez-de-jardin: chambre Amarante (1 lit 160, salle d'eau privée avec wc), et un ensemble familial comprenant la chambre Agapanthe (1 lit 160), la chambre Ancolie (1 lit 140 + 1 lit 90) et une salle d'eau privée avec wc. A l'étage, chambre La Tour (1 lit 140, salle d'eau privée avec wc).

3 rooms in a old mill. 2 double room (double bed, bathroom, private toilet) Familial suite (double bed, single bed, private bathroom an toilet)

Mme. Maryse BRETTES Moulin Rouhaud 16620 MONTBOYER Tél : 05 45 98 17 97 - 06 11 74 48 85 Email : maryse.brettes16@orange.fr

Capacité totale : 9 Combre de chambres : 3



















1			١
ŧ	$\mathbb{C}$	))	١
1			

1 pers.	2 pers.	Pers sup.
80-95€	85-105€	15-20€

#### LA MAISON DE LA LIME B4

M. Pascal GAUTHIER La Lime 16210 YVIERS

Tél: 05.45.98.19.64 – 06.69.33.07.78 E-mail: maisondelalime@orange.fr

Capacité totale : 11 Nombre de chambres : 4









# LES PALENNES C4

Les Palennes 16210 ORIVAL Tél: 05.45.98.30.21 E-mail: wendy.pollock@orange.fr

Capacité totale : 7 Nombre de chambres : 3

# Hutour de Montmoreau -Saint-Cybard

Around Montmoreau-Saint-Cybard

#### LES INSOLITES DU PINIER D4

Le Pinier 16190 BORS (CANTON DE MONTMOREAU-SAINT-CYBARD) Tél: 05.45.60.25.03 lesinsolitesdupinier.over-blog.com/

Capacité totale : 4 Nombre de chambres : 2

#### CABANES PERCHÉES DANS LES ARBRES





3 cabanes perchées à 5 et 9 mètres de hauteur dotée chacune d'une terrasse, elle vous séduiront par la vue sur l'étang. Vous pourrez prendre votre petit-déjeuner à l'ombre des feuillages.

L'intérieur dispose d'un lit 2 personnes, d'un gaz 1 feu, vaisselle, cafetière, bouilloire, torchons,serviettes de table, point d'eau potable, évier, sur la terrasse, toilettes sèches au sol.

un panier repas est possible sur demande.

3 tree lodges for 2 persons with pool view. (kitchen, toilet)

Le Maine Lafont 16190 JUIGNAC Tél : 05.45.60.36.40 E-mail : katelab@sfr.fr www.cabanes-mainelafont.com

Catherine LABROUSSE

Capacité totale : 8 Nombre de chambre : 4











2 pers.	sup.	Panier Repas
105-110€	20€	22€

#### MS. ANDREWS PETER & MICKAFI

La Breuille 16190 MONTMOREAU-SAINT-CYBARD Tél: 05.45.65.91.09

Capacité totale:13 Nombre de chambre: 5

#### CHF7 TAPON

 $\mathbb{C}3$ 

 $\mathbb{C}3$ 

M. Chris et Joanna Arnold Chez Tapon 16190 NONAC Tél: 05.45.65.61.88 E-mail: info@cheztapon.eu

Capacité totale: 5 Nombre de chambre: 2

## LE MAINE LAFONT 🐲



**D3** 



Séjournez dans une maison charentaise de caractère.

Paysage agréable et vallonné, environnement calme.

Spend your time in charentaise house. Énjoyáble landscapes and quiet environment.

Catherine LABROUSSE Le Maine Lafont 16190 JUIGNAC Tél : 05.45.60.36.40 katelab@sfr.fr www.cabanes-mainelafont.com

Capacité totale: 2 Nombre de chambre: 1









1 pers.	2	Pers. sup.
50 €	60€	10 €

Panier repas enfant : 12€

#### **LE BOURG**

**Julian Starr Keith** Le Bourg 16190 NONAC

Tél: 05.45.64.17.96 - 06.65.94.18.50 E-mail: starr.keith@talk21.com

Capacité totale: 6 Nombre de chambre: 3

#### M. ET MME WATT

 $\mathbb{C}3$ 

Les Chagnasses du Rivaud 16190 POULLIGNAC Tél: 05.45.98.76.33 -00.44.78.79.90.66.76

E-mail: angelajwatt@hotmail.co.uk

Capacité totale : 1 Nombre de chambre : 2

#### LA VILLE À LA CAMPAGNE

Mme. PIETRI La ville

16190 SALLES-LAVALETTE Tél: 05.45.60.34.20

E-mail: lavillealacampagne@free.fr

Capacité totale : 5 Nombre de chambre : 3

#### **CHEZ BARSI**



**D4** 

**D3** 



Dordogne, Aux portes de la chambres d'hôtes de grande qualité équipées avec le souci du détail et meublées avec goût par un amoureux de belles choses.

2 rooms equipped.

M. Barry ADAMS Le Bourg - 16390 PALLUAUD Tél : 05.45.21.27.88 Email: chezbarsi@orange.fr

Capacité totale: 6 Nombre de chambres: 2











1-2 pers.	Pers. sup.
70-90 €	15 €



# Hatelo Hotel

A la ville ou à la campagne, le temps d'une pause en Sud Charente, profitez du confort hôtelier en réservant l'un d'eux.

In town or countryside, when you plan the time for a break in South Charente, make your reservation for the comfort of a hotel.

Hutoue	d'Aubeterre-sur-Dronne	20
Autoue	de Baignes-Sainte-Radegonde	21
Autoue	de Barbezieux-Saint-Hilaire	21
Autoue	de Chalais	21

# Autour de Aubeterre - Degne

Around Aubeterre-sur-Dronne

HÔTEL LA PAIX

D4

Route d'Aubeterre 16390 SAINT-SEVERIN Tél: 05.45.98.52.25 E-mail: dimitrykorpics@gmail.com

Nombre de chambres: 15

#### HÔTEL C4 LA BRAISIÈRE #



La Braisière est un établissement familial situé dans le Sud Charente, à 2 km d'un des Plus Beaux Villages de France, Aubeterre-sur-Dronne,

Ses chambres sont confortables avec pour chacune d'entre elles une décoration personnalisée.

Le chef aime servir des produits frais du

Aux beaux jours, les clients peuvent prendre leur repas autour de la piscine. Nombreuses excursions au départ de l'hôtel.

La Barisière is a familial establishment in Sud Charente.

Rooms are confortable with personalized decoration.

Head chef will serve you products of territory at the edge of swimming pool.

M. Alain Jozeleau Le centre bourg 16210 SAINT-RÖMAIN Tél: 05.45.98.51.35 E-mail: labraisiere@wanadoo.fr www.restaurant-hotel-la-braisiere.fr/

#### Nombre de chambres: 11























#### HOSTELLERIE DU PÉRIGORD

**D4** 

M. Fabrice MOREL Quartier Plaisance 16390 AUBETERRE-SUR-DRONNE

Tél: 05.45.98.50.46 E-mail: hpmorel@aol.com

Nombre de chambre: 11













#### LA MAS DE MONTET

**N4** 







Château - Hôtel\*

A la frontière de la Charente et de la Dordogne, le Mas de Montet allie charme, élégance et convivialité. Les 10 chambres et suites de grand confort, avec wifi gratuit, combinent tradition et modernité.

Castel -hotel 4\* 10 traditional and modern bedrooms.

M. CAVALEIRO Le Mas de Montet 24600 PETIT-BERSAC Tél: 05 53 90 08 71

Email: lemasdemontet@gmail.com

Capacité totale: 24















# Hutour de Baignes - Sainte - Radesonde

Around Baignes-Sainte-Radegonde

### HÔTEL LES PINS

**A3** 

Chez Rolland **RN10 16360 LE TATRE** 

Tél: 05.45.78.55.58 E-mail: dauly2@orange.fr

Nombre de chambres: 20

#### HOTEL LE BOIS VERT **A3**

M. Bertrand Daniel

Le Bois Vert 16360 TOUVERAC Tél: 05.45.78.43.77

E-mail: bvbertrand@wanadoo.fr

Nombre de chambres: 5

#### Autour de Chalais

**Around Chalais** 

### LA CAGOUILLE

C4

50 Rue de Bordeaux 16210 CHALAIS Tél: 05.45.98.14.68 E-mail: chapfamille@orange.fr

Nombre de chambres: 5

## Hutour de Barbezieux - Saint - Hilaire

Around Barbezieux-Saint-Hilaire

#### HÔTFL BON REPOS 🐝





Situé à Barbezieux, à proximité de l'axe Angoulême-Bordeaux, l'hôtel Bon Repos est une étape idéale. Ses 16 chambres, toutes refaites à neuf, sont décorées avec goût. Grand parc arboré. Salle de séminaire. Restaurants à proximité. Ambiance familiale sympathique.

Situated in Barbezieux, Bon Repos is an perfect stop-off. 16 rooms renovated. Local restaurant.

M. Claude HEULIN 79, avenue Félix-Gaillard 16300 BARBEZIEUX-SAINT-HILAIRE Tél: 05.45.78.01.92 heulin@hotelresto-bonrepos.com www.hotelresto-bonrepos.com

Nombre de chambre: 15













#### HÔTEL LA BOULE D OR ★★ **A2**

Mme. VALIN 9, boulevard Gambetta 16300 BARBEZIEUX-SAINT-HILAIRE

Tél: 05.45.78.64.13 E-mail: laboule.dor@wanadoo.fr

Nombre de chambres: 18

### IF RELAIS DE BARBEZIEUX

ZA Plaisance 16300 BARBEZIEUX-SAINT-HILAIRE Tél : 05.45.78.79.32 accueil@relais-barbezieux.com

Nombre de chambres: 33



# Camping Camping

Attirés par les grands espaces, vous souhaitez passer vos vacances en plein air en famille ou entre amis... Pensez au camping! Partage, convivialité et amusement sont garantis!

Drawn towards the great outdoors, you'd like a holiday in the open air with family or friends.....

Think of camping! Sharing, sociability and enjoyment are guaranteed!

Hutour	d'Aubeterre-sur-Dronne	23
Hutour	de Baignes-Sainte-Radegonde	24
Hutour	de Blanzac-Porcheresse	24
Hutour	de Montmoreau-Saint-Cybard	24

Around Aubeterre-sur-Dronne

#### CAMPING D'AUBFTFRRF ★★★





d'Aubeterre-sur-Dronne camping bénéficie d'une situation privilégiée dans la vallée de la Dronne, à la limite du Périgord, au pied d'un village classé parmi «l'un des plus beaux villages de France».

L'ambiance préservée et calme, les possibilités de loisirs, baignade, font du camping d'Aubeterre, un lieu de séjour par excellence.

Aubeterre-sur-Dronne's camping is situated in the Dronne valley, in "one of the most beautiful village of France". Quiet, leisure activities, swimming are strong points of this camping.

M. Jean-Claude CASTAGNA Base de Loisirs Route de Ribérac 16390 AUBETERRE-SUR-DRONNE Tél: 06.87.29.18.36 - 05.45.98.60.17 camping.aubeterre-sur-dronne@ orange.fr www.camping-aubeterre.fr

Nombre d'emplacements: 95











#### AIRE NATURELLE DE CAMPING DU VAL DE DRONNE



Ambiance familiale et conviviale en bordure de rivière. Accueil dans un cadre agréable, ombragé à des tarifs compétitifs. A proximité 2 restaurants. Sur la commune: Pêche, cercle hippique, chemins de randonnée... A moins de 5 km d'une plage aménagée et d'un club de canoë kayac. Accès Internet à la Mairie et a l'agence postale communale.

Family and friendly atmosphere in edge of the river.

Mairie de Bonnes Le Bourg - 16390 BONNES Tél : 05.45.98.51.74 mairiebonnes@wanadoo.fr www.bonnes.fr





#### A PFTITF GRANGF

C4



«Camping à la ferme» situé en bordure d'étang. 8 emplacements situés sur un domaine agricole. Calme et repos dans un cadre semi ombragé avec plan d'eau, pêche, randonnées, boulodrome, salle de réunion, animations. Possibilité de louer un mobil home sur place. Dépôt de glaces.

Camping in the farm in edge of pool. 8 pitchs in a farm-worker. Quiet and rest with fishing, trek.

M. Jean-Paul BOURRUT-LACOUTURE La petite Grange - 16390 BONNES Tél : 05.45.98.54.28 – 06.80.94.86.95

Nombre d'emplacements : 8













# Autour de Baignes - Sainte - Radegonde

Around Baignes-Sainte-Radegonde

# **CAMPING INTERCOMMUNAL A3**



Ce camping se situe à 8 km de la RN 10 sur l'axe Paris-Bordeaux, entre Cognac et Angoulême et possède 30 emplacements. Il est situé dans un espace ludique où se côtoient une rivière (le Pharon), deux terrains de tennis, une piscine et une aire de jeux.

30 pitchs in the edge of the river, 2 tennis court, swimming pool, playground.

Communauté de Communes des 4 B Rue des Tanneurs

16360 BAIGNES-SAINTE-RADEGONDE Tél: 05.45.78.79.95-05.45.78.64.59 pointi@baignes-sainte-radegonde.fr www.baignes-sainte-radegonde.fr

Nombre d'emplacements: 30













qualité vous assurant une propreté irréprochable, un environnement alorisé et respecté, un accueil chaleureux.

#### **CHF7 PHII IPAUD**

**A3** 

M. Harry BLOCKSMA Chez Philipaud 16300 LAMERAC Tél: 05 45 79 06 36

Email: hbloksma@ziggo.nl

Nombre d'emplacements: 18

## Autour de Brossac

Around Brossac

#### M. BAKKER HERMAN FT MMF KÄTHY BOFRFN

Chez Sarrazin 16480 BROSSAC

Tél: 05.45.78.21.57 - 06.34.96.78.95 E-mail: chezsarrazin@orange.fr

Nombre d'emplacements: 18

#### M. ET MME PORCHERON

Chez Baron 16480 ORIOLLES Tél: 05.45.98.72.18

E-mail: andre.porcheron@voila.fr

Nombre d'emplacements: 24

Hutour de Montmoreau - Saint-Cybard

Around Montmoreau-Saint-Cybard

#### **CAMPING:** M. ET MME CHENEL

D3

**B4** 

**B3** 

Le Chicaud 16190 ST-AMANT-DE-MONTMOREAU Tél: 05.45.21.36.69 E-mail: jeanlucchenel@yahoo.fr

Nombre d'emplacements : 18



Hires de services camping-cars Caravan park

Les adeptes des vacances en camping-car sauront apprécier les nombreuses aires qui leur sont dédiées. Alors n'hésitez plus et parcourez le Sud Charente!

Enthusiasts of camping car holidays will appreciate the many designated places which are available to them. Don't hesitate - travel all around South Charente!

Hutour d'Hubeterre

Around Aubeterre-sur-Dronne

#### AUBETERRE-SUR-DRONNE D4



Base de loisirs 16390 AUBETERRE-SUR-DRONNE Tél : 05.45.98.50.33

Coordonnées GPS: Latitude: 45.2692800000 Longitude: 0.1753300000

## SAINT-SÉVERIN

Π4



Rue de la Pavancelle - 16390 SAINT-SÉVERIN Tél : 05.45.98.52.41 (Mairie)

Coordonnées GPS:

Latitude :45.3127800000 Longitude : 0.2550700000

> Hutour de Baignes -Sainte-Radegonde

Around Baignes-Sainte-Radegonde

#### BAIGNES-SAINTE-RADEGONDE A3

Rue des Tanneurs

16360 Baignes-Sainte-Radegonde Tél : 05.45.78.79.95

Coordonnées GPS: Latitude: 45.3818600000 Longitude: -0.2386800000



Longitude: -0.09675264358520508 Latitude: 45.38149707766267



Formont - 16360 REIGNAC Tel travail: 05.45.78.50.01 Tel domicile: 05.45.78.50.01

Tel portable : 06.80.74.85.12

Longitude: 0.7196044921875 Latitude: 45.118114755468056

Rue du château d'eau - 16480 BROSSAC Tél: 05.45.98.70.14 (mairie)

Latitude: 45.3330700000 Longitude: -0.0462400000

Le Landry 16250 JURIGNAC Tél : 05.45.66.42.66

Longitude: -0.036174999999957436 Latitude: 45.532804



Le Maine Giraud 16250 CHAMPAGNE-VIGNY Tel travail: 05.45.64.04.49

Longitude: 0.029188341217036395 Latitude: 45.49707964645672



9 BIS RUE DU COMMANDANT FOUCAUD 16300 Barbezieux-Saint-Hilaire Tél: 05.45.78.09.55

Latitude: 45.470501 45° 28'14" Longitude: -0.160326 0° 9' 37"



16190 MONTMOREAU-SAINT-CYBARD

Tél: 05.45.60.33.19 (Mairie)

Latitude: 45.3953600000 Longitude: 0.1313400000

# Espaces internet

Internet hotspot

Le Wifi est à votre disposition dans vos offices de tourisme de: Aubeterresur-Dronne, Barbezieux-Saint-Hilaire, Chalais, Baignes-Sainte-Radegonde et Blanzac-Porcheresse.

Wifi access is available at your tourist offices: Aubeterre-sur-Dronne, Barbezieux-Saint-Hilaire, Chalais, Baignes-Sainte-Radegonde and Blanzac-Porcheresse.

#### Internet et accès wifi

**Blanzac-Porcheresse** Amicale du Temps libre

Tél: 05.45.23.93.46

Montmoreau-Saint-Cybard

« espace public numérique » 3 avenue Henri Dunant

Tél: 09.64.32.89.91

#### Chalais

Médiathèque municipale 37 rue de Barbezieux **Tél: 05.45.98.67.00** 

Chalais

« Techni service » 56 avenue de la gare

Tél:05.45.98.49.52

Certaines mairies du Sud charente disposent également d'un accès à Internet, veuillez vous rapprocher de votre commune de résidence pour plus d'informations.

# -Notice de connexion au wifi

- Chercher le réseau wifi de l'établisement : WIFI OT SUD CHARENTE
- Lancer votre navigateur Internet préféré:
  Vous êtes alors dirigé vers la page ci-dessous, cliquez sur «Accepter les condition d'utilistation», puis sur «Accéder à internet ». Vous accéder alors à internet sur le site de votre lieux de séjour.









#### Par routes et autoroutes By road and motorway

A10 Paris: 520 km A10 Bordeaux: 80km N10 Angoulême: 50 km Périgueux: 60km



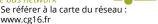
#### Par train By train

Gare de Chalais Gare de Montmoreau Gare d'Angoulême www.sncf.com



#### Réseau de bus

The bus network





Aéroport de Bergerac-Dordogne Périgord Tél : 05.53.22.25.25

aerobergerac@dordogne.cci.fr

Aéroport d'Angoulême - Brie - Champniers www.aeroport-angoulême-cognac.com Tél: 05.45.69.88.09

Aéroport de Bordeaux-Mérignac www.bordeaux.aeroport.fr

Aéroport de Poitiers-Biard www.poitiers.aeroport.fr tel: +33 (0)5 49 30 04 40

# Numéros d'urgences

Emergency lines

Numéro d'urgence européen L European hot line

SAMU

**Emergency Medical Service** 

Police Police

**Pompiers** Fire Brigades

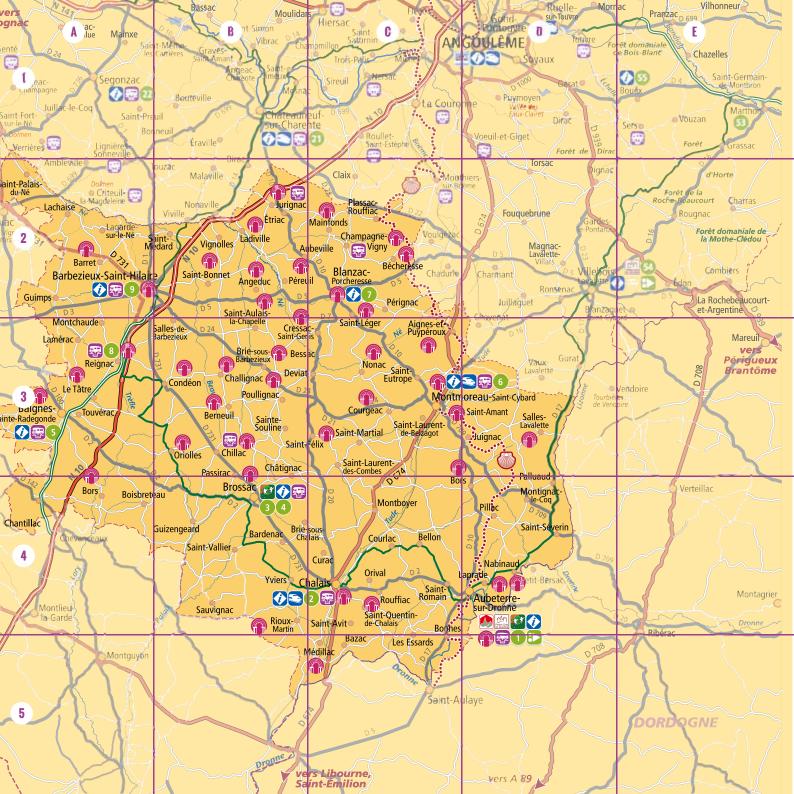
Par sms ou fax, réception et orientation des appels des personnes déficientes auditives vers les autres numéros d'appel d'urgence By SMS or fax, reception and orientation of the calls of the hearing impaired persons towards the other emergency telephone numbers.

SAMU social **15** SAMU social Social Emergency Medical Service

119 Urgence sociale-enfance maltraitée Social urgency-maltreated children

Urgence sociale-enfants disparus Social Urgency-disappeared children





# Pour organiser votre séjour

# Office de Tourisme de Barbezieux-Saint-Hilaire

Place de Verdun 16300 BARBEZIEUX-SAINT-HILAIRE

Tel: 05.45.78.91.04

Ouvert en mai, juin et septembre: le samedi, dimanche et jours fériés de 10h à 13h / 14h à 18h. May, june, september: Saturday and sunday 10.00-13.00 / 14.00-18.00 En juillet, août:

du mardi au dimanche de 10h à 13h et de 14h à 18h. July and august :

Tuesday from Sunday 10.00-13.00/14.00-18.00

# Point Info Blanzac-Porcheresse

2 route de Villebois Lavalette 16250 BLANZAC-PORCHERESSE

**Tel: 05.45.64.03.77** (Mairie)

Toute l'année aux horaires d'ouvertures de la Mairie. All year, in the opening hours of the city hall.

#### Point Info de Brossac

Rue Charles Rougier 16480 BROSSAC

Tel: 05.45.98.48.50

Toute l'année, aux horaires d'ouvertures de la Mairie. All year, in the opening hours of the city hall.

#### Office de Tourisme de Chalais

8 rue de Barbezieux 16210 CHALAIS

Tel: 05.45.98.02.71

Ouvert d'avril à septembre : lundi, jeudi, vendredi et samedi de 09h à 13h et de 15h à 18h.

From april to September open Monday, Thursday, Friday, Saturday-09.00-13.00 / 15.00 - 18.00

#### Point info de Baignes-Sainte-Radegonde

30 rue du Général de Gaulle 16360 BAIGNES-SAINTE-RADEGONDE

Tel: 05.45.78.79.95

Horaire d'ouverture Du mardi au vendredi de 10h à 12h/14h-17h Tuesday- 10.00-12.00 & 14.00-17.00

#### Point info du Relais de Service Public de Montmoreau-Saint-Cybard

35 avenue d'Aquitaine 16190 MONTMOREAU-SAINT-CYBARD

**Tel: 05.45.24.08.79** Fax: 05.45.24.08.79

Toute l'année aux horaires d'ouverture du RSP All year, in the opening hours of the RSP.

# Office de Tourisme d'Aubeterre-sur-Dronne

8 place du champ de foire 16390 AUBETERRE-SUR-DRONNE

Tél: 05.45.98.57.18 / Fax: 05.45.98.54.13

Ouvert toute l'année du lundi au samedi de 09h30 à 12h30 et de 14h à 18h

En juillet et août ouvert du lundi au dimanche de 09h30 à 13h et de 14h à 18h30 From september to june open from Monday to Saturday 09.30 -12.30 / 14.00-18.00 July and August open from Monday to Sunday 09.30 -13.00 / 14.00 -18.30



# www.sudcharentetourisme.fr info@sudcharentetourisme.fr















